

En toda España. . . 1'50 pta. al mes  
extranjero. . . . 30'00 " al año  
Número atrasado, 10 céntimos  
Número suelto, 5 céntimos

# EL BIEN PÚBLICO

Redacción y Administración, Plaza de  
Príncipe, 11 y Rampa de la Abun-  
dancia, 16, teléfonos 20 y 84.  
Dirección telegráfica: BIEN - MARCHÓN

DIARIO MONARQUICO (FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1873)

Año XXVII.

Mahón, sábado 18 de octubre 1919

Núm. 13.955.

## Doctor F. Valdés Guzmán

Director honorario de la Clínica Municipal de Ciudadela

Consulta médica todos los sábados de 7 y media a 8 y media de la noche.

Calle del Angel, 16

## Doctor Vázquez de Parga

Ex interno del Hospital de la Santísima Trinidad Cirugía general

Vías urinarias. — 606 y 914 (Novasivarsan, Novarsénbenzol, Novarsénbenzol, Neokarsivan, etc.)

Consulta diaria de tres a ocho. (Los domingos gratis a los pobres). GRACIA, 66 m. s. 6

## El cierre de una fábrica

### Interview interesante

Para cumplir con nuestro deber de informadores, habíamos formado el propósito de girar una visita a la fábrica de calzado de don Lorenzo Pons, cuya liquidación y cierre ha sido objeto de muchos comentarios y discusiones.

El dueño de la fábrica señor Pons nos ha allanado el camino, requiriéndonos para que le visitáramos, porque noblemente, quería sincerar su actitud ante la opinión pública sensata, y exponer las causas que le habían obligado a adoptar su decisión que era el primero en lamentar.

Atendiendo pues al llamamiento, que venía a satisfacer nuestro deseo, el jueves por la tarde nos dirigimos a la fábrica de don Lorenzo Pons, sita en la calle de Cardona y Orfila número 42. Nosotros, acostumbrados al pasar por aquella vía a oír el rumor de las máquinas, quedamos desagradablemente impresionados al ver que todas aquellas actividades, aquel bulir de columna laboriosa, había desaparecido.

La puerta de la importante fábrica permanecía cerrada e igualmente sus amplios ventanales por los que recibían luz sus talleres. Empujamos la puerta y penetramos en la fábrica. Un silencio letal pesa en la estancia espaciosas. Las máquinas aparecen allá en el fondo, dentro de sus fundas que semejan negros crespones puestos en señal de luto por aquella actividad muerta. A nuestra izquierda vemos el almacén de materias primas, abarrotado de fardos de suela y pieles y las anaqueladas repletas de géneros precisos para la fabricación de calzado.

Salte a nuestro encuentro el dueño de la fábrica don Lorenzo Pons, saludándonos atento y nos invita a pasar al despacho donde nos encontramos con su hijo, nuestro buen amigo don Lorenzo, que cordialmente nos saluda.

Estamos conhibidos, bajo la impresión de tristeza que nos ha producido ver la quietud, el silencio que ha venido a sustituir la laboriosa actividad de una de las más importantes y antiguas fábricas de Mahón.

El señor Pons nos habla y en su acento de sinceridad, vamos que es el primero en lamentar el cierre de la fábrica, decisión que ha tenido que adoptar, en vista de que las reiteradas e injustas exigencias no cesaban y a la resolución de un conflicto se conatataba con el planteamiento de otro, de manera que se hacía imposible la continuación del negocio que, como todos, requiere seriedad y garantía.

Los señores Pons nos exponen el curso que ha seguido el proceso de este asunto hasta llegar al acuerdo del cierre de la fábrica. Suscintamente, procuraremos dar una impresión del mismo a nuestros lectores, debiendo hacer constar, que a nuestra vista se expusieron todos los documentos que son garantía de la fidelidad del relato.

En el primer oficio que recibió el señor Pons de la Federación Obrera, se le exigía que en el término de 24 horas obligara a todos sus operarios a asociarse a la Federación, pues de lo contrario se le declaraba la huelga.

Hay que convenir que el procedimiento, es por demás arbitrario y una negación absoluta de la libertad que tanto pregonan.

Esto originó divergencias entre el fabricante señor Pons y la Federación Obrera, pero al cabo de un par de meses se solucionó el conflicto surgido y el señor Pons, se propuso olvidar lo pasado y hacer cuanto estuviera de su parte para convivir en la mejor armonía con sus operarios y la Federación.

Esto les consta a los señores de la Federación, pues sólo tienen que recordar la tómbola que para allegar fondos realizaron y el viaje de su delegado a Madrid para gestionar la cuestión del calzado, cuyos gastos ayudó a sufragar el señor Pons, a pesar de no afectarle el asunto.

El señor Pons aprovechaba todas las ocasiones para ponerse al habla con la persona que más autoridad tenía dentro la Federación con el fin de que no se rompiera la buena armonía. Reconoció la Sociedad de Obreros Zapateros y accedió a todas las demandas que se le hicieron.

El 16 de mayo recibió el señor Pons otra demanda pidiendo el aumento de los jornales en una peseta diaria y la jornada de ocho horas con obligación

de trabajar todos los días del año, excepto los que señalaba de antemano la Federación. Accedió el señor Pons y mensualmente, por propio impulso, hizo nuevos aumentos a los operarios de media peseta por jornal anunciándoles otros, pues habíase propuesto que sus operarios fueran retribuidos hasta el máximo que el negocio permitiera.

—¿?—  
No: no siempre han sido justas las peticiones que me han dirigido y a las que he accedido, como lo voy a demostrar:

El 25 de mayo recibí un oficio por el que se me imponía que tomara a jornal una partida de operarios montadores que trabajaban a destajo. Esto

interesaba en que se le colocara en la fábrica y así lo hice, a pesar de que su trabajo no era provechoso y casi nulo. Vino en esto la huelga y éste fué uno de los que se significó más en contra mía. Solucionado el conflicto, perdida la confianza de mi hijo y no siéndome útil ni necesario en el taller, traté de despedirlo. La Federación no lo consintió y se acordó en Junta que al muchacho de referencia que no era zapatero, le pagara el mismo jornal que al operario más antiguo de la fábrica y más hábil.

—¡Donosa equiparación! ¿V.??  
No: señor: De mi fábrica ha salido el operario que ha querido y cuando le ha convenido.

## Fabricantes de calzado

Disponemos de cámaras frescas artículo especial para la fabricación de pisos de goma en el calzado, a precios sumamente reducidos.

Para pedidos dirigirse a

### EGIDO y LOPEZ

YRUN (Guipúzcoa)

2-5

constituía un atropello, pues en Menorca son ininidad los obreros que trabajan en estas condiciones y lo mismo en todas las partes del mundo. Mediante un aumento a los destajistas desistieron de esa absurda idea y también porque les constaba que en mi fábrica no tenía local para colocar tanta gente: de lo contrario hubiera prosperado la injusta demanda.

Hay que hacer una salvedad y es que a los propios destajistas, no les convenía la reforma, porque nunca se podrían sacar en una fábrica el sueldo que consiguen trabajar a destajo.

Otro caso de injusticia es el siguiente: Mi hijo tomó para que le cuidara una embarcación de su propiedad, a un muchacho que no era zapatero. Tuvo

Seguimos nuestra conversación con el señor Pons, quien nos relata el hecho de que habiéndole señalado los precios a que debía pagar al aparato, sólo se fijaba en la tarifa las clases 1.ª y 2.ª sin señalar la 3.ª y de niño que siempre ha fabricado el señor Pons. Aceptó la tarifa de las dos clases y de *motu proprio* señaló un aumento de un 40 por 100 sobre la clase 3.ª y niño. No fué atendido y dábase el caso de que una buena operaria ganara jornal inferior al de una operaria de clase 3.ª o niño, trabajo más fácil de hacer y que no necesita esmero.

El señor Pons se puso al habla con una comisión de la Federación y convinieron que se pagara la clase 3.ª 0'75 menos por peseta que la 1.ª y 2.ª. Los

comisionados llegaron a la Federación y la ratificación de lo tratado, fué mandarle al cabo de una hora un oficio declarándole la huelga.

—¿?—  
Tuve que transjir y pagar las clases ordinarias al mismo precio que las finas, si bien me hice el propósito de comprar máquinas y poner operarias que a jornal me hicieran las clases baratas, pues a aquellos precios era imposible la fabricación.

El problema como V. habrá visto se iba cada vez aguzando más. Yo lo sentía porque mis operarios se comportaban bien y los apreciaba.

Llegó en esto la noticia para Menorca alarmante de la prohibición de exportación de calzado. La fabricación sufrió un trastorno y decreció la producción.

Dábamos trabajo a varias aparadoras que trabajaban a la vez para otras fábricas, pero algunas de éstas al ver reducido su trabajo, fueron a quejarse a la Federación tomándose a mí por blanco y diciendo que yo les daba poco trabajo. Querían que yo redujera trabajo a las aparadoras fijas para dárselo a ellas que, al solucionarse el conflicto de la exportación, hubieran vuelto a su trabajo de costumbre, dejándome a mí sin suficiente aparadoras. La Federación Obrera me puso un oficio diciéndome que por *visto mi mal proceder*, me amenazaban con la huelga.

Una vez más intenté ver si les podía hacer entrar en razón y para ello tuve una conferencia con al Presidente de Zapateros y otros socios, los que por todo arreglo pretendieron que firmara un documento comprometiéndome a repartir el trabajo por igual entre todas las aparadoras; aceptar en mi fábrica tres delegados que ellos eligieron para que éstos fueran los que arreglaran los asuntos en mi casa y a su gusto y además serían los que en caso de necesitar aparadoras, me indicarían las que tenía que admitir.

Acepté una vez más, transigiendo para que no pudiera decirse que por mi

parte no había puesto todos los medios de concordia, pero... surgió después otro y último conflicto.

Una de las aparadoras de las que trabajaban para varias fábricas, que siempre procuraba promoverme conflictos, hizo entrega, con toda mala intención, de su aparato inadmisibles por lo mal hecho. Hice que todos los operarios de mi fábrica vieran el aparato entregado y todos convinieron que era inadmisibles, incluso los delegados, a los que enregué el aparato para que se examinara en la Federación.

Desde este punto decidí liquidar el negocio y cerrar la fábrica, pues los disgustos se sucedían y las injusticias eran por demás frecuentes.

El Presidente de la Federación señor Lucas Pons Castell y el de la Sección de Zapateros señor Sergio Tomé pidieronme una entrevista. Accedí a ello y una vez puestos al habla, les hice comprender lo imposible que era seguir llevando el negocio en aquella forma sin garantías ni seguridades. El Presidente de la Federación se hizo cargo de mis justas quejas y dirigió una llamada a mis sentimientos humanitarios para que revocara mi acuerdo. Accedí, pero puse por condición que tenían que cambiar los procedimientos hasta entonces seguidos. Me dieron palabra de ello.

A dichos señores les excuse detalladamente el caso de la aparadora Margarita Orfila y reconocieron que, obrando con justicia, podía despedirla. Así lo hice.

Pocos días después de celebrada esta entrevista recibí dos oficios: en el primero se me decía que hiciera asociar a todas las operarias aparadoras y en el segundo, que *en vista de que yo había despedido a la aparadora Margarita Orfila, me declaraban la huelga todas las operarias de mi fábrica.*

Inútil es decir que sin aparadoras, ni obreras envasadoras queda paralizada la marcha de una fábrica de calzado y por este motivo y aún a pesar mío, me ví precisado a despedir a todos los

ra. Los canónigos Moran y la pérdida de la famosa custodia, que les robaron en 1855. Un regalo del Obispo don Juan Saenz de Barruga, que valía 20 000 ducados. Me llamaron la atención las aras. Son de sgita negra, que usaban los Incas, como espejos y a la cual llamaban piedra Izil. Tiene esta Iglesia el privilegio de tener constantemente expuesto, día y noche, el Santísimo Sacramento.

Hay cinco capillas abricadas. Una sola es de orden Corintio. Se venera en ella una escultura de la Virgen que llaman Nuestra Señora de los Ojos Grandes. Es t tulo que trasciende a Andalus a media legua. Al cirlo me acordé de mi tierra y del cantor de ella, de mi querido amigo y compañero Arturo Reyes. Esa advocación está pidiendo a voces un artículo regionalista de los suyos, de los que le han dado tanta fama.

En la capilla de San Froilán está el sepulcro de doña Froilán, madre del Santo Patrón de Lugo.

El claustro es espacioso, moderno al parecer y se engalana con una buena platura de la Asunción.

La sillaría del Corc, demuestra arte y es obra del escultor Moure.

La restauración deja que desear.

Un saludable y simpático Beneficulado me distrajo con un rato de historia lucense. Por él supe que esta Sede fué anterior al siglo V y su primer Obispo *Agrestio*, citado en el Concilio de Liacio.

Los moros incendiaron la Catedral primitiva y la nueva se edificó, bajo el patrocinio de doña Urraca de Castilla.

Separado de la Catedral por un jardín, está el Palacio Episcopal. Vi poco de él, pero creo que hubiera podido pasarle sin ver nada.

tenían la estación tan llena de gente, que no se podía dar un paso.

Varias gallezas robustas y vivarachas, se ofrecían a llevar las maletas y guiarnos a la fondo.

Me embuti en un coche viejo y roto, con peligro de la vida. Tenía asientos para seis personas y se metieron ocho.

Casi todos eran militares de los que habían bajado a recibir al General. Subimos una cuesta muy respetable y llegamos a Lugo.



Sábado día 18 de Octubre de 1919.

Otra sesión a las 9

## LO INVEROSIMIL

Emocionante drama de aventuras interpretado por  
**LIDIA QUARANTA**

Domingo a las mismas horas, el mismo COLOSAL PROGRAMA

obrero y verificar mi resolución de liquidar el negocio y cerrar la fábrica. Nosotros examinamos desconfiadamente todos los oficios y cartas dirigidos por la Federación Obrera al fabricante don Lorenzo Pons. Si lectura nos produjo el mismo efecto de tristeza que causa la contemplación de armas homicidas que han perpetrado un crimen y guiados por un espíritu de imparcialidad y estricta justicia, no podemos menos que reconocer que la razón está de parte del señor Pons, cuyas contestaciones también examinamos y que difieren notablemente en espíritu y forma, de las recibidas.

El negocio de fabricación de calzado lo vengo sosteniendo desde hace más de 30 años y en mi fábrica nunca habían habido rozamientos de ninguna clase, ni ningún operario puede decir que yo haya tratado de coartar su libertad.

Estaban empleados en mis talleres unos 160 obreros, cuyos haberes representaban unas cinco mil pesetas semanales. Ya va V. que no es grano de anís para una población como Mahón.

¡Va lo creo! Estaba animado de los mejores propósitos y contaba ampliar la fabricación hasta conseguir fabricar 500 pares diarios, producción a la que no hubiéramos tardado en llegar.

Puede que tenga V. razón. Como V. sospecho que hay elementos extraños interesados en perjudicarme, ya sea porque me había propuesto que en mi fábrica se pagaran los jornales y mano

cantidad a que ascendiera lo recaudado entre los obreros. Además, como le he dicho, los donativos míos, voluntarios.

—¿?—  
Mis operarios por la módica cuota semanal de diez céntimos contaban con un seguro, para en caso de enfermedad, cobrar íntegro el jornal pagándoseles además, médico y medicinas. En caso de tener que sufrir alguna operación quirúrgica, también debían abonarse todos los gastos del fondo de la Caja de Socorros.

Los beneficios de esta Caja era extensivo a las familias de los obreros. Las mujeres e hijos de los obreros casados disfrutaban de iguales beneficios y para que fueran todos iguales, el reglamento señalaba que para los solteros el beneficio se extendería a los padres.

—¿?—  
Si, señor. Ha habido algunos operarios que han gozado ya de los beneficios de la Caja de Socorros establecida en mis talleres.

—¿?—  
¡Tiene usted razón, es una lástima! Pero... las mejores ideas e iniciativas frecuentemente fracasan, ante egoismos, ambiciones o malas intenciones tan ocultas como injustas e inconfesables.

—¿?—  
Mi decisión es irrevocable, pues no veo manera de llegar a una normalidad. Faltan garantías serias y de esta manera todo negocio está a merced de elementos extraños e inconscientes, interesados en hacerle desaparecer.

Soy el primero en lamentarlo, pero para que vea que la razón me asiste, ahora ha llegado a mi noticia, que una vez se solucionara esta huelga, se me iba a plantear otro conflicto, no por los obreros de mi fábrica y sí por elementos extraños, de lo que deduzco que se habían propuesto negarme en absoluto el derecho a trabajar y a desarrollar mi negocio.

PRUEBE VD LA LAMPARA  
**E. G. M. A. R.**  
SOLIDEZ — DURACIÓN — ECONOMÍA DE CONSUMO  
**A. E. G. THOMSON HOUSTON IB. RICA. S. A.**  
DE VENTA EN MAHÓN  
Vda. de J. Gibeli — Salvador Casasnovas

Más lamento haber tenido que tomar la decisión de liquidar el negocio por cierto número de obreros que desde muchísimos años estaban empleados en mis talleres, que por mí mismo, pero... hay cosas inevitables.

—¿?—  
Si, señor. Líquido. Vendo las existencias y la maquinaria y yo y mi hijo, seguiremos el negocio que tenemos establecido en Madrid.

De nuestra observación deducimos que el señor Pons habla con sinceridad, que el cierre de su fábrica, la paralización de aquellas máquinas, algunas montadas recientemente, es contra su gusto y aficiones de trabajador avezado a la lucha, pero... ¡es tanta la razón que le asiste!

Terminada la conversación con don Lorenzo y su hijo tenemos ocasión de departir con varios operarios. Pocos son los que quedan y éstos encargados de cuidar aquella maquinaria inactiva. Todos llevan muchos, muchísimos años empleados en la fábrica y todos lamentan el cierre.

—¿?—  
¡Quejas contra el señor Pons! Ninguna. Hace más de 28 años que trabajo en estos talleres, me dice uno, siempre he sido considerado y atendido. Les señalo que percibíamos ahora eran más que suficientes y además contábamos con la Caja de Socorros, que era una gran tranquilidad para nosotros.

—¿?—  
Es que... ni yo, ni ninguno sabrá decirle cómo y por qué hemos llegado a estos extremos.

—¿?—  
De nosotros habrá que si podrán ganar un jornal, aunque no el que aquí cobraban, pero otros en cambio al salir de estos talleres tendrán que luchar con enormes dificultades para poder vivir.

—¿?—  
Si, señor. Pueda decir que nosotros estamos contentos del señor Pons; del

# Oriano

Sábado 18 Octubre de 1919. — A las nueve de la noche

PROGRAMA EXTRAORDINARIO DE CINE Y VARIETÉS

El precioso cine-drama en cuatro partes

## EL MARIDO DE LA AMIGA

por la bellísima artista MERCEDES BRIGNONE  
Éxito clamoroso del notable dueto **LOS ETC., ETC.**

formado por el notable y gracioso carioato **PEPE MARQUÉS** y por la hermosa artista **PERLA ANTILLANA**.

Domingo, día 19, a las cinco y media y a las ocho y tres cuartos últimas funciones con **EL MARIDO DE LA AMIGA** y despedida de *Pepe Marqués* y *Perla Antillana*.

A los señores abonados a las funciones de cine de los domingos se les reservarán las localidades hasta las once de la noche del sábado.

Pronto, estreno de la grandiosa cinta **FEMINA**, por Itala **Almirante Marzini**, la más perfecta producción del arte mudo.

ato y consideración que he recibido en estos talleres y con nosotros creemos que están la mayoría de los operarios de esta fábrica.

Nos despedimos de aquellos honrados obreros y lamentamos que haya fuerzas ciegas y ocultas que así arrastren a los hombres en contra de su propio interés, de su libertad individual y de su bienestar presente y futuro.

Terminada nuestra información nos despedimos de don Lorenzo Pons y de su hijo y abandonamos aquella fábrica triste, muy triste porque vosotros que amamos sinceramente a Menorca y al obrero, vemos que para nuestra roqueta y para el obrero menorquín, de seguir por el camino emprendido, se avencinan días muy amargos con toda la negrura de un porvenir triste y misero.

A nuestros obreros, al honrado y consciente obrero mahonés, a los patronos, a las autoridades, a todos incumbe el problema y todos estamos interesados en resolverlo. Hay que reaccionar a tiempo y escarmentar con el ejemplo. La falta de virilidad y energía del presente puede sernos fatal para el porvenir.

Si no atendemos ahora la voz de la razón y la justicia, si siguen los obreros dejándose arrastrar por cuatro inconscientes que carecen de ilustración y conocimientos, que han de ser vicios y sólidos, cuando se trata de resolver sobre el porvenir y bienestar del pobre, mereceremos que el día de mañana

cuando el mal sea inevitable y contra él clamemos, se nos confeste con las mismas palabras que dijo su madre a **Babdil**, el último rey moro de Granada: «¡Ora como mujer, ya que no has sabido defenderlo como hombre!»

SINCERO

## CULTOS

### Parroquia de Santa María

Mañana domingo, misas rezadas a las horas de costumbre. A las 10 la mayor con homilía por el Rdo. señor Cura Regente. A las 2 catecismo para niños. A las 3, Vísperas, Completas y procesión del Santo Rosario que visitará la iglesia de San Francisco de Asís. A las 5 instrucción doctrinal por el mentado señor Regente.

En la iglesia de San José a las 3 catecismo para niñas. En la Concepción catecismo para niños el lunes, miércoles y viernes al anochecer.

En la iglesia parroquial continuará todos los días laborables a las 5 y media y durante la celebración de la primera misa el mes del Santo Rosario con exposición del Santísimo, y en los festivos se continuará después de Vísperas y Completas.

### Parroquia de Nuestra Señora del Carmen

Mañana domingo, misas rezadas a las 5 y media, 7 y media y 9. A las 10 la misa mayor, con homilía que dirá el Lic. Rdo. señor Cura Economo. Por la tarde a las 3 canto de Vísperas, exposición y los cultos del mes del Rosario. A las 4 y media plática doctrinal por el citado señor Economo.

Enseñanza del Catecismo de 9 y media a 10 y media de la mañana y de 5 a 6 de la tarde en el Colegio de los Hermanos de las Escuelas Cristianas, de 4 a 5 de la tarde en las Religiosas Carmelitas y Asilos de San Juan y San Fernando.

En la iglesia de Santa Eulalia misa rezada a las 8 con explicación del Santo Evangelio y enseñanza del Catecismo.

Lunes, misas rezadas a las 6 y cuarto, 7 y cuarto y 8 y media. A las mismas horas los demás días de la semana.

Al anochecer los cultos del mes de octubre con exposición del Santísimo.

Sábado, a las 7 y media misa rezada con exposición del Santísimo y visita a la Santísima Virgen del Carmen a intención de la Cofradía, por la noche después de los cultos del Mes de Octubre, salve cantada a la Reina del Carmelo.

En la Capilla de las Hermanas Carmelitas (Santa Rosa):

Domingo, misa a las 7 y media.

### Parroquia de San Francisco

Domingo, a las 5 la misa primera; a las 7 misa de comunión para los Hermanos Terciarios; a las 9 la misa de la tropa y a las 10 la mayor con explicación del Santo Evangelio. A las dos enseñanza de Doctrina Cristiana; a las 3 y media asamblea de la V. O. T. con plática y demás cultos de costumbre.

Lunes, a las 8 misa en sufragio de los difuntos recomendados.

Martes, a las 7 y media y a las 9 misas en el altar de San Antonio de Padua.

## UNA SEMANA EN GALICIA

11

Aquella puerta con jumbos de piedra y relieve de faja; aquellas paredes cubiertas de pinturas, aquella mera suntuosidad y aquel techo alegórico no se disfrutaban todos los días. Aunque los camareros tardan una hora de plato a plato, no han de faltar pinturas en que entretener la vista, ni paisajes al óleo donde recrearse. Me parecía que todos los huéspedes tenían casaca y chalecos rameados. La imaginación y el local me trasladaban a los tiempos de Floridablanca o Godoy.

Lugo es la ciudad más gallega de Galicia. No ha perdido su carácter. Poca diferencia tendrá el Lugo de 1902 con el Lugo de 1800.

Puede ver la ciudad muy a gusto. Acompañado de un literato y periodista que vale mucho y que reúne una amabilidad exornada, recorri calles y monumentos. Este guía distinguido, el cual envío desde aquí el testimonio de mi gratitud, es el poeta Manuel Amor y Millán, mi rival en justas literarias y mi amigo cariñoso. Lugo no puede recordarse sin recordarlo a él.

Visité la Catedral. Está entre calles y no llama la atención del viajero. La fachada es de mal gusto, una mezcla de estilos antiestéticos. Verdad es que después de admirar la Catedral de León, y los templos de Segovia, Valladolid y Palencia, el gusto había tomado carácter bráxigente. El interior es otra cosa. Hay de noche de luz verdadera majestad. Consta de tres naves, formadas por machos é: acodillados y gigantescos por columnas, en las que están los arcos que sostienen la bóveda.

El altar mayor tiene pavimento de mármol y está rodeado de cristales. Parece una urna monumental. El tabernáculo de piedra negra y roja, lo adornan estatuas de mármol de Carrara.



II

Erto en julio.—El Hotel Méndez Núñez.—Amor y Meilán.—

La Catedral.—Algo de historia.—Iglesias.—Lugo antiguo.—Las murallas.—Golpe de vista.—Por los alrededores.—Charla poética.—Plaza Mayor.—Impresión fúnebre.—La Alameda.—Cultura lucense.—Pisadas que despiertan.

Hacia un día de invierno, apesar de encontrarnos a 11 de julio. Un viento duro y más fresco de lo que convenía a mi respetable humanidad, que no llevaba más que prendas de verano, molestándome bastante.

El Hotel Méndez Núñez de Lugo tiene aspecto de artístico palacio y cuenta la crónicas que allí residieron varones ilustres de apellido G., muy estimados en las cortes de Fernando VI y Carlos III.

Podrá el servicio ser deficiente y las cueatas ajustarse con disculpable error, pero la fonda es deslumbrante. El comedor es digno de un Corregidor del siglo XVIII.

CINE CONSEY

Sábado 18 de Octubre de 1919. — PROGRAMA IDEAL
Vermouth Supremo a las 6. — Noche a las 9.

HOUDINI Y EL TANKE HUMANO

titulados: EL TALLER DEL INVENTOR — EL GENIO DEL MAL
Enocismo — Interés — Originalidad

MARTES PRÓXIMO: SOMBRAS por GERALDINE FARRAR
Interesantísimo estreno | El mayor succès de la temporada |

PASTILLAS PURGANTES YER
SON LAS MEJORES DEL MUNDO para la limpieza y desinfección del aparato GASTRO-INTESTINAL. Su uso le evitará toda clase de epidemias.

Todo Mahón se pregunta: ¿Quién es el número 1?

pero nadie sabe contestar. ¿Quién esclarecerá este misterio?

Juan Gomila y el fabricante de calzado don Miguel Frech.

Este último pasa a Barcelona para asistir a la reunión que el Comité de Cueros y Calzados debe celebrar en dicha ciudad para tratar de la grave cuestión que afecta a la exportación de los mencionados artículos.

Toca a su término la reparación del piso de la plaza de la Constitución que ha sido pavimentado de nuevo por la brigada de empedradores municipales.

La alcantarilla del Pasaje de Sitges y calle Nueva hay días que despiden un hedor molesto y a veces insuportable.

Los vecinos y transeúntes se quejan y con razón, por lo que deberían hacerse las obras precisas para dar fácil salida a las aguas evitando que, encharcadas en el interior, se corrompan y produzcan los malos olores que son en perjuicio de la higiene y de la salud pública.

La REVISTA DE MENORCA es solicitada con interés en muchos puntos de Europa y América.

Según opinión de un sabio doctor, dos amigos hallábanse al borde de la fisic, merced a la vida de crápula y licenciosa del uso y al excesivo trabajo del otro. Ambos se sentían afluídos, sin fuerzas y con un decaimiento impropio de la juventud. La vejez y rancia emezaba a dibujarse en su rostro y hubiese hecho progresos sin la entereza del doctor, que les impuso, como única áncora de salvación, el uso de los célebres Hipofosfitos Salud. El efecto fué tan rápido como inmensa la gratitud de los dos amigos, hoy verdaderos propagadores de los Hipofosfitos Salud. Unico aprobado por la Real Academia de Medicina y cuenta ya 29 años de existencia, advirtiéndose que con frecuencia y por mayor lucro en la venta se ofrecen similares.

SIRVIENTE

Se desea uno en el Ateneo Científico. Informará el Conserje del mismo.

3-10

ACADEMIA MARIANA DE S. ESTANISLAO CONCEPCION, 3

CINEMATÓGRAFO DE 1.er ORDEN CON PANTALLA LUMINOSA (única en Menorca), verdadero progreso de la cinematografía que permite apreciar la proyección, hasta sus más mínimos detalles con la mayor claridad y fiereza, teniendo, por tal motivo, la gran ventaja de no dañar la vista del espectador.

Domingo 19 de Octubre de 1919. — Dos sesiones

A las 5 y media, sesión de moda. — A las 8 y media, sesión popular. Estreno de la grandiosa comedia dramática Como en los cuentos de Hadas o MENTIRAS DEL DESTINO

Modernísima producción norte americana editada a gran lujo y perfección artística, interpretada magistralmente por la gran actriz ingénuza LOUISE LOVELY. Pelecu a de gran interés cuya protagonista deleitará a la concurrencia con su simpática actuación en las difíciles y cenas que abundan en el hermoso y emocionante argumento hábilmente desarrollado.

¿QUIEN ES EL NUMERO 1?

CINE ESPAÑA Salón de Moda

ARTE — BELLEZA — ELEGANCIA — INTERES ESPECTÁCULO ARTÍSTICO PROYECCIONES SELECTAS

Sábado 18 Octubre de 1919. — Sesión a las nueve

Se proyectarán escogidas cintas, entre ellas la titulada Rayos de sol en que es protagonista la encantadora niña, actriz en miniatura MARUJILLA OSBORNE, y el grandioso film

EL CONDE DE MONTE-CRISTO

Maravillosa novela cinematográfica en ocho épocas, deducida de la eternamente pura obra del inmortal Alejandro Dumas (padre), en la que actúa de protagonista el eminente actor Mathot, de la comedia francesa.

Estreno de la cuarta época titulada SIMBAD EL MARINO

DOMINGO, dos sesiones, a las 5 y media y a las 8 y media en. Después de la última sesión GRAN BAILE COREADO por el ORFEÓN MAHONÉS.

Conferencias telegráficas

(Servicio especial de nuestro corresponsal en Madrid)

Noticias de España

Madrid 16 a las 19:30 recibiendo el 18 a las 10:30.

El viaje de los Monarcas

El Embajador de Francia en Madrid visitó al Presidente del Gobierno y al ministro de Estado marqués de Lema para tratar del viaje de los Monarcas españoles a París.

La importación de azúcar

Una comisión de tenderos ha visitado al ministro de Hacienda conde de Bugallal para pedirle se interese en favor de la importación de azúcar desde el primero de año, única manera de hacer frente a la escasez.

Oposiciones a Registradores

Se han convocado oposiciones para proveer 50 plazas de Registradores de la Propiedad.

Declaraciones del señor Amat

El ministro de Gracia y Justicia señor Amat ha declarado que las circunstancias no le han permitido introducir modificaciones en su presupuesto, aunque comprende que pueden hacerse bastantes mejoras en to-

BUÑUELOS

En la calle del Carmen, 4, se expendan todos los domingos, de pasta de ensaimada, al precio de 0'90 pesetas la libra de 400 gramos. 3 3

Unico Depósito de Calzado en Mahón, Plaza del Príncipe, 14 (FRENTE LA IGLESIA DEL CARMEN) PRECIOS REDUCIDOS

Calzado para señora desde 5 pias. el par. Calzado para caballero desde 10 pias. el par. Calzado de Reglamentado para el Ejército y la Marina desde 12 pias. el par. Gran surtido para niños y niñas también a precios económicos. i.

Revista de Menorca

Se desea adquirir el número del mes de marzo de 1906. Informará en la Secretaría del Ateneo.

Perfumes Bordados Juguetes Elegantes exquisitos, agradabil Casa Buenaventura

Noticias varias

Reclutamiento extraño

Las «Vossische Zeitung» cita una noticia del «Times», según la cual, el Gobierno ruso septentrional en una hoja volante invita a los súbditos britanos al ingreso en el ejército ruso después de la desmovilización del ejército inglés de Arkángel.

La «Vossische» opina que dicha hoja seguramente tiene el beneplácito de las autoridades británicas y señala la información de Reuter, según la cual 100 oficiales ingleses se han puesto ya a disposición del Gobierno del N. de Rusia como aviadores.

De ello deduce el periódico: «A pesar de los elementos oficiales, Inglaterra continúa haciendo la guerra en Rusia como quiera, haciendo ella misma lo que reprocha a Alemania en el caso del Báltico, a la misma Alemania, e y a cooperación contra los bolcheviques vuelve a requerir en este día».

Abolición de las listas negras

Londres.—El ministro británico de Negocios extranjeros, anuncia que con arreglo a las disposiciones del Consejo Supremo en la parte económica, han quedado abolidas las listas negras comerciales.

Ofensiva contra Petrogrado

Copenhague.—Dicen de Reval al «Nacional Tidende» que se espera para dentro de dos días el principio de una vigorosa ofensiva contra Petrogrado.

Bloqueo en el Báltico

Basilea.—Dicen de Berlín que el sábado pasado proclamó la «Entente» el bloqueo en el Báltico, prohibiendo a los barcos alemanes la entrada ni salida.

La escuadra inglesa que estaba en Riga, levantó anclas con rumbo desconocido.

«Ultimatum» de los aliados a Alemania

París.—El Consejo Supremo de los aliados ha dirigido un «ultimatum» a Alemania para la evacuación de las comarcas bálticas.

Telegrama de «La Transmediterránea»

Delegación de Mahón

Bordo «Mahón» 18. Llegada a Barcelona ocho y media; buena travesía. Femenias

Estadísticas

MATADERO

Reses cortadas, con su peso y procedencia, los días que a continuación se expresan:

- Día 11 octubre
1 vaca, 186 kilos, Barcelona.
1 idem, 167, idem.
1 idem, 163 500, Refal Culom.
1 idem, 176, Barcelona.
1 ternero, 176, idem.
1 idem, 290, idem.
2 carneros, 20, Refal Culom.
1 cabra, 9, idem.
11 cerdos, 667.

Día 12 idem

- 2 carneros, 26 kilos, noria del señor Ofila.
2 idem, 37 500 idem.
6 cerdos, 401 500.

PRENSA ASOCIADA

Sección Oficial

Alcaldía de Mahón

MOTORES

Don Pedro Rotger Lliná pide permiso para instalar un motor eléctrico de 1 HP. en la casa número 2 de la calle de Santa Catalina de esta ciudad.

Lo que se hace público al objeto de que dentro del plazo de diez días, a contar desde el de la publicación de este anuncio en los periódicos locales, puedan presentar las reclamaciones que crean procedentes.

Mahón 17 octubre de 1919.—El Alcalde, Pedro Pors Sitges.

De Teatros

En el palco escénico del «Triunfo» se presentaron el jueves los artistas Pepe Marqués y Perla Anillana que componen el dueto «Los etc, etc», ya ventajosamente conocidos de nuestro público por su actuación en el desaparecido «Teatro de Verano».

«Los etc, etc», como duelistas cómicos, realizan una labor digna de elogios, presentando un extenso y variado repertorio. Los duetos, adaptados a las facultades de los artistas, hacen que sobresalga más su labor.

Pepe Marqués es ducho en la escena, conoce todos sus secretos y resortes y posee gran vis cómica que, desarrollada con talento, hace que despierte la hilaridad en el público y que se le tributen ovaciones.

Perla Anillana, como canzonetista, merece también aplausos.

MAHÓN

Sobre las seis de ayer tarde zarpó de nuestro puerto para el de Barcelona en viaje directo el vapor «Mahón» al mando de su capitán don Juan Femenias.

El «Mahón» regresará mañana, es decir, el lunes para Alcudia y Barcelona.

A última hora de la mañana de ayer fué conducido por tierra a esta ciudad desde la costa Sur de la Isla el pescado cogido por las barcas del bou que puesto a la venta en nuestro Mercado, se agotó prontamente.

Mañana y siguiendo la costumbre establecida, la brillante música del Regimiento Mahón 63 dará en el Paseo de Isabel II un notable concierto ejecutando bajo la inteligente dirección del Músico Mayor don Nadal Terradell un selecto programa.

En el vapor «Mahón» embarcaron ayer el fabricante de monederos don

CINE ESPAÑA

Acabada la segunda sesión de Cine del domingo en este espacioso local se empezará el baile coreado por el ORFEÓN MAHONÉS y en uno de los intermedios del baile el coro cantará alguna de las bonitas piezas de su extenso repertorio.

En el vapor correo embarcaron ayer 116 individuos de tropa del cuerpo de Artillería que marchan con licencia.

Bajó a despedirlos el Excmo. señor General Gobernador don Francisco Silveira, Coronel don José Blaya y muchos Jefes y Oficiales.

En los talleres de los señores Femenias adelantan los trabajos para la botadura del pailebot que en ellos se construye, el cual será lanzado al agua a fines de este mes o primeros del próximo.

En el vapor de ayer embarcaron varios jóvenes de oficio carpintero y zapatero, que marchan a América en busca de trabajo.

Deseámosles que la fortuna les sea próspera.

En el sorteo celebrado ante notario el día 15 del actual, en las oficinas de la Dirección General de Madrid de la Sociedad Anónima de seguros de vida «A. Equitativa do Brasil», de la que es Agente general en esta isla don Francisco Terrés Coll, han salido premiadas las pólizas correspondientes a los asegurados señores don Antonio Blanco, fabricante de calzado, y don Alejandro Rubert Grumé, de éste; así como las de don Carlos Moles y don José Roca, industriales de Ciudadela. Nuestra felicitación a los agraciados.

Esta tarde debe salir del puerto de Ciudadela el vapor de su nombre, emprendiendo viaje a Palma.

Passajeros salidos ayer para Barcelona a bordo del «Mahón»:

Don Fernando Vives, señora y sobrinas; Juan Hernández; José Comellas; Tomás Salorí; Pedro Sánchez; Carlos Orfila; José Sastre; José Tomás; Juan Valle; José Vidal; Jaime Moll; Isidro Hernández; Pedro Morro; Miguel Mercada; Eugenia García; Manolo y Rómulo Cardons; Virginia Martínez; Isabel Mercada; Miguel Frech; José León; José Roig; José Rodríguez; Francisco Fuxá; Juan y Antonia Pabé; Lorenzo Pons; Marias Canovas; Lorenzo Pons; Bartolomé Salord; Enrique Conesa y 2 hijos; Martín Escudero; Antonia Font; José Bruguetas; Juan Camps y 116 individuos de tropa.—Total, 155.

Adoración Diurna y Nocturna al Santísimo Sacramento

Continúa la exposición diaria de 6 a 7 de la tarde en la Iglesia de las Reverdendas Religiosas Concepcionistas.

Hoy sábado, Adoración Nocturna en San Francisco. Vigilia ordinaria del Turno Tercero «San José». Por el alma de don Cárlos Aguiló Tudurí (que en paz descance).

Obra de las Tres Ave Marias

Jueves, 6 y media tarde.—Se dará comienzo en la parroquia de San Francisco a la Novena Elica, ante la imagen de Nuestra Señora de las Tres Ave Marias, practicándose los cultos siguientes: Santo Rosario, práctica maravillosa, Novena Elica con las Tres Ave Marias cantadas, motete, exposición, estación mayor, Tantum Ergo, Bendición con el Santísimo e Himno de la Oera.

Se aplicarán dichos cultos por el alma de la bienhechora doña Mariana Tudurí de Domingo. (a. e. d.)

Ayuda parroquia de la Concepción Archicofradía de María Auxiliadora Centro Local de Mahón

El viernes 24 de octubre, a las 8 menos cuarto de la mañana, exposición, estación mayor, misa rezada con el ejercicio del día 24 y canto de motetes, «Tantum Ergo», bendición con el Santísimo y Salve cantada.

Se gana indulgencia plenaria.

Santoral

Santo de hoy.—Santos Lucas apóstol y evangelista, Julián y Justo y Sasta Trifona.

Santo de mañana.—Santos Pedro de Alcántara confesor, Lucio y Tolomeo y Santa Rosina.

Militares

Servicio de la Plaza de Mahón para el día 18 octubre de 1919

Parada Regimiento de Infantería Mahón, número 63.

Jefe del día Comandante de Infantería don Oswaldo Gómez.

Imaginaria Comandante de Artillería don José Llanas.

Hospital y previosos: Capitán 5.º del 63.

Vigilancia Oficial 1.º de Artillería. De orden de S. E.—El Coronel Sargento Mayor, Ricardo Lillo.—Rubricado.

MODAS

En breve llegará de Barcelona la señorita Juana Simó, con un extenso y selecto surtido en modelos de sombreros para señora, señorita y niña de las más importantes casas de París, los que tendrá el gusto de exponer al público en su domicilio calle de San José número 43. La exposición se abrirá el día 20.

SECCION DE ANUNCIOS

AGUAS MINERALES NATURALES DE

EL MEJOR PURGANTE

CARABANA DE VENTA EN TODO EL MUNDO

DEPURATIVAS ANTIBILIOSAS ANTIHERPÉTICAS

Gran surtido en tarjetas postales de fantasia Libreria de MANUEL SINTES ROTGER

Tarjetas de visita GRAN VARIEDAD

Prontitud y esmero en los encargos

IMPRESA = LIBRERIA = PAPELERIA = ENCUADERNACION DE

Manuel Sintes Rotger

DESPACHO: Plaza del Principe, 11 Telefono 20

TALLERES: Rampa Abundancia, 16 Telefono 84

MAHÓN

Tarjetas postales de fantasia, últimos modelos, y álbums para las mismas

En este establecimiento tipográfico, el más antiguo y acreditado de la Isla, se hacen esmeradamente toda clase de impresos a una o varias tintas y en tinta comunicativa...

Gran surtido en estuches de papel y sobres, alta fantasia

TINTAS: Estephens = Elephant = Renau = Ville de Paris

Prensas para copiar a precios de fabrica

Encuadernaciones desde la rústica a las de lujo

Emplastos Alcock. Marca Agulla. El medicamento Mas Maravilloso Del Mundo Para Uso Externo. Includes illustrations of a woman and a man applying the plaster.

Servicios de la Compañia Transatlántica. LÍNEAS A ANTILLAS, SANTIAGO, NEW-YORK Y COSTA RICA. LÍNEAS AL RIO DE LA PLATA Y AL BRASIL. LÍNEAS DE FILIPINAS. LÍNEA DE TERRAFRANCO PACÍFICO.

Cotización de la plata. Facilitada por la casa Marret, Bonnin, Figueroa y Ca de Barcelona. Precios de venta. Table with columns for metal type and price per kilogram.

Crédito Mercantil de Menorca. Avisamos a los señores Accionistas del Banco Hispano-Colonial... Banco de Menorca. El Banco de Menorca es encargado por cuenta de su clientela...

Un nuevo invento Americano. Pluma con punta depósito YANKEE. Escribe 600 palabras con una sola toma de tinta. Depósito y venta en Mahón: Librería de Manuel Sintes, Plaza del Príncipe, 11.

ESTÓMAGO E INTESTINOS. Desaparecerán sus males con el Elixir ingluvina "GIOL". Aprobado y recomendado por la Academia Médico Farmacéutica de Barcelona.

El Comerciante Moderno. Enciclopedia comercial, publicada bajo la dirección de Mr. MAURICE POTEL. Toda una biblioteca comercial.

Facilitada por la casa Caplain Saint-André et Fils de Paris. Precios de venta. Table with columns for metal type and price per kilogram.

El Comerciante. o industrial que no anuncia sus productos, no debe quejarse, de que no se fomenten sus negocios... "LA VANGUARDIA" Diario de Barcelona.